

德源

創辦各國名廠照相
鏡機千片藥料紙料
大鏡電器風扇傢俱
本號德源風扇壹千零五拾
號 香港中環德輔道中五拾
捌號即石街口分局省城拾
甫中



隆泰
本號專辦各省名廠照相
鏡機千片藥料紙料
大鏡電器風扇傢俱
本號德源風扇壹千零五拾
號 香港中環德輔道中五拾
捌號即石街口分局省城拾
甫中

華亨日報

第五第牌門街順成在設所刊
(開式錄錄右轉上角花寶由則)
號百壹第(號式式第話電)
(號八五百一千八第第第第第)

CHINESE MAIL
47 WILKINSON STREET
HONGKONG, CHINA
Cable Address: WAH2520
Telephone No. 297 F.O.B. No. 100
No. 18157 28 JULY 1921

處號掛理代報本

香港上海滙豐銀行廣告
本行辦理一切銀行業務
存款 匯兌 貼現 代理
本行資本及公積金美金一千萬圓
總行在倫敦 分行遍設世界各埠
香港分行在德輔道中
電話號碼 二九七

香港廣東銀行有限公司廣告
本行辦理一切銀行業務
存款 匯兌 貼現 代理
本行資本及公積金美金一千萬圓
總行在倫敦 分行遍設世界各埠
香港分行在德輔道中
電話號碼 二九七

香港廣東銀行有限公司廣告
本行辦理一切銀行業務
存款 匯兌 貼現 代理
本行資本及公積金美金一千萬圓
總行在倫敦 分行遍設世界各埠
香港分行在德輔道中
電話號碼 二九七

交通銀行廣告
本行辦理一切銀行業務
存款 匯兌 貼現 代理
本行資本及公積金美金一千萬圓
總行在倫敦 分行遍設世界各埠
香港分行在德輔道中
電話號碼 二九七

中法實業銀行廣告
本行辦理一切銀行業務
存款 匯兌 貼現 代理
本行資本及公積金美金一千萬圓
總行在倫敦 分行遍設世界各埠
香港分行在德輔道中
電話號碼 二九七

美國通商銀行廣告
本行辦理一切銀行業務
存款 匯兌 貼現 代理
本行資本及公積金美金一千萬圓
總行在倫敦 分行遍設世界各埠
香港分行在德輔道中
電話號碼 二九七

正金銀行廣告
本行辦理一切銀行業務
存款 匯兌 貼現 代理
本行資本及公積金美金一千萬圓
總行在倫敦 分行遍設世界各埠
香港分行在德輔道中
電話號碼 二九七

香港上海滙豐銀行廣告
本行辦理一切銀行業務
存款 匯兌 貼現 代理
本行資本及公積金美金一千萬圓
總行在倫敦 分行遍設世界各埠
香港分行在德輔道中
電話號碼 二九七

香港廣東銀行有限公司廣告
本行辦理一切銀行業務
存款 匯兌 貼現 代理
本行資本及公積金美金一千萬圓
總行在倫敦 分行遍設世界各埠
香港分行在德輔道中
電話號碼 二九七

東亞銀行廣告
本行辦理一切銀行業務
存款 匯兌 貼現 代理
本行資本及公積金美金一千萬圓
總行在倫敦 分行遍設世界各埠
香港分行在德輔道中
電話號碼 二九七

中國通商銀行廣告
本行辦理一切銀行業務
存款 匯兌 貼現 代理
本行資本及公積金美金一千萬圓
總行在倫敦 分行遍設世界各埠
香港分行在德輔道中
電話號碼 二九七

萬國寶通銀行廣告
本行辦理一切銀行業務
存款 匯兌 貼現 代理
本行資本及公積金美金一千萬圓
總行在倫敦 分行遍設世界各埠
香港分行在德輔道中
電話號碼 二九七

普安洋行及火燭保險兼
貨倉有限公司廣告
本行辦理一切銀行業務
存款 匯兌 貼現 代理
本行資本及公積金美金一千萬圓
總行在倫敦 分行遍設世界各埠
香港分行在德輔道中
電話號碼 二九七

香港上海滙豐銀行廣告
本行辦理一切銀行業務
存款 匯兌 貼現 代理
本行資本及公積金美金一千萬圓
總行在倫敦 分行遍設世界各埠
香港分行在德輔道中
電話號碼 二九七

香港廣東銀行有限公司廣告
本行辦理一切銀行業務
存款 匯兌 貼現 代理
本行資本及公積金美金一千萬圓
總行在倫敦 分行遍設世界各埠
香港分行在德輔道中
電話號碼 二九七

香港華商銀行有限公司廣告
本行辦理一切銀行業務
存款 匯兌 貼現 代理
本行資本及公積金美金一千萬圓
總行在倫敦 分行遍設世界各埠
香港分行在德輔道中
電話號碼 二九七

中國通商銀行廣告
本行辦理一切銀行業務
存款 匯兌 貼現 代理
本行資本及公積金美金一千萬圓
總行在倫敦 分行遍設世界各埠
香港分行在德輔道中
電話號碼 二九七

萬國寶通銀行廣告
本行辦理一切銀行業務
存款 匯兌 貼現 代理
本行資本及公積金美金一千萬圓
總行在倫敦 分行遍設世界各埠
香港分行在德輔道中
電話號碼 二九七

普安洋行及火燭保險兼
貨倉有限公司廣告
本行辦理一切銀行業務
存款 匯兌 貼現 代理
本行資本及公積金美金一千萬圓
總行在倫敦 分行遍設世界各埠
香港分行在德輔道中
電話號碼 二九七

香港上海滙豐銀行廣告
本行辦理一切銀行業務
存款 匯兌 貼現 代理
本行資本及公積金美金一千萬圓
總行在倫敦 分行遍設世界各埠
香港分行在德輔道中
電話號碼 二九七

香港廣東銀行有限公司廣告
本行辦理一切銀行業務
存款 匯兌 貼現 代理
本行資本及公積金美金一千萬圓
總行在倫敦 分行遍設世界各埠
香港分行在德輔道中
電話號碼 二九七



SANTAL MIDY
法國山打地丸
此丸專治淋病及一切泌尿系統疾病
功效神速 永不復發
各大藥房均有出售

止咳藥
此藥專治咳嗽 氣喘 痰多
功效神速 永不復發
各大藥房均有出售

止咳藥
此藥專治咳嗽 氣喘 痰多
功效神速 永不復發
各大藥房均有出售



止咳藥
此藥專治咳嗽 氣喘 痰多
功效神速 永不復發
各大藥房均有出售

止咳藥
此藥專治咳嗽 氣喘 痰多
功效神速 永不復發
各大藥房均有出售

止咳藥
此藥專治咳嗽 氣喘 痰多
功效神速 永不復發
各大藥房均有出售

止咳藥
此藥專治咳嗽 氣喘 痰多
功效神速 永不復發
各大藥房均有出售

止咳藥
此藥專治咳嗽 氣喘 痰多
功效神速 永不復發
各大藥房均有出售

止咳藥
此藥專治咳嗽 氣喘 痰多
功效神速 永不復發
各大藥房均有出售

止咳藥
此藥專治咳嗽 氣喘 痰多
功效神速 永不復發
各大藥房均有出售

止咳藥
此藥專治咳嗽 氣喘 痰多
功效神速 永不復發
各大藥房均有出售

止咳藥
此藥專治咳嗽 氣喘 痰多
功效神速 永不復發
各大藥房均有出售

止咳藥
此藥專治咳嗽 氣喘 痰多
功效神速 永不復發
各大藥房均有出售

止咳藥
此藥專治咳嗽 氣喘 痰多
功效神速 永不復發
各大藥房均有出售

11-11-11 11-11-11 11-11-11 11-11-11

既入購坐某已所(不價於合款

啓 者木大左 月 三啓也歡身

到整行以局定

卷此雖之以用敘其內請史前中到

既入購坐某已所(不價於合款

啓 者木大左 月 三啓也歡身

到整行以局定

卷此雖之以用敘其內請史前中到

既入購坐某已所(不價於合款

啓 者木大左 月 三啓也歡身

到整行以局定

卷此雖之以用敘其內請史前中到

既入購坐某已所(不價於合款

啓 者木大左 月 三啓也歡身

到整行以局定

敝會式拾日在金陵酒家開幕
領袖各界來賓過
多珍同業各大商家隨儀隆重復蒙英美南洋
華工各界諸君光臨踴躍是為感荷
海旁東順興號報効本會所電燈套入同人等
賜之下感領實深謹謝報端用鳴謝
辛酉年六月三日 旅港神工上業總會謹啟

本館館主在梁澄川披覽
諸君惠顧之雅意觀乎絃管齊鳴喉啞轉鼻花
塵儼食品精良汽水雪糕無不備洵足饒心且雅座
茶樓中周時羽蓋當聯袂而來則本主人毋任
歡迎矣謹告白仰武藝館主

茲有精通英文快字翻熟寫字樓主顧者欲招
生數人於晚間補習學初入門者如所問津路如
有願就學者祈致函華字報館面商商務之字
辛酉年六月廿八日

聘請西醫

本公司欲聘西法醫生壹名在船上當職前往南
美洲洲就此席者請到干諾道西拾八號四樓面
議

辛酉年六月十八日

華航業有限公司啓

啓者本公司定期夏歷七月初四日禮拜下午五
點鐘在大道西門牌四十七拾壹號本寫字樓舉
行第拾佰零四常聚會臨時敬請 各股東
諸君光臨以便查覽庚申年結冊數目仰希
光臨爲禱

本公司股份票由六月廿壹日至七月初四日
止轉換並告

西曆年六月廿一日 大酒店有限公司謹啓

劉子威劉子偉醫師
在大道中六十四號華商會所
二樓（電話四八八）
己未年七月初拾日
牙醫劉子威劉子偉拔

應酬似此報以便分別另行加委仍可照常任
至陳炯明現尚駐桂不擬援日訪聞布置者始
南寧云（參觀第二張專電）另 訪聞有傳聞
軍撤出南寧歡迎粵軍尚不盡可靠昨有南寧
會董事借潯代表赴南寧中途竟被桂軍槍擊
爲通粵奸細聞陳炯明頃已調集各路粵軍分
大舉直指馬尾務將該賊性軍一律驅逐云按
此各節如果非虛是兩寧高難免兵事而該處
民希望保全地方之願終不能償其損失亦必
矣又昨聞有粵軍已入武鳴之說觀此亦恐未

名地址分別函勒認銷至少亦應勒認三萬元者則五六萬元此等富商關係在省城或澳門以烟賭獲利者故財廳勒銷一面除照例設機句急公好義等語頭外且有聞執事年前經寫某處煙館賂餉獲利鉅萬此大舉專事正顯出力冒暑遠征執事既國公民亦似宜出財力以相助等語意說者謂此等公函乃有此等語意可謂老實之至亦可謂特別之至云云

●匪劫軍實指爲沈鴻英之謀

（傳事錄）

第二軍傳出消息云據探報沈鴻英鼓動富實贖合生省此部連軍人召粵生一里費及勢力乃欲

搭客於大風中失踪 相發成號代理之西貢
火船於前星期五日出西貢開來香港船上載有
華人艙客五百零二名至前星期六在中途遇
風波浪大作船面海水涌著船上盡力抽水及
緩經危險始能使蒸汽不滅計該船在海面飄泊
無援歷時廿四小時至星期日日下午天氣始漸
和平至星期一始將小盡行抽乾乃纔程來港昨
日城人風後華人搭客中失去五名料係被翻
過船面之巨浪所捲去云

康平常叙會廣告

啓者本公司準於陰歷六月廿六日正午拾式打
接大道西門牌四百六拾五號本公司註冊寫
字樓開股東常叙會省覽庚申年結册及生意
情形凡股東屆時務請實臨指示幸勿吝吝
此佈

本公司股票由六月拾壹日起至六月廿六日
停止轉換

和酒店股東特別大叙會

告港共和酒店有限公司謹啓

宣統三年六月十一日

三島一

本公司準於陰歷六月廿六日下午兩打鐘在
西門牌四百六拾五號本公司註冊寫字樓開
股東常叙會省覽庚申年結册及生意情形凡
股東屆時務請實臨指示幸勿吝吝此佈

兵災救濟會分隊募捐

(本報專訪)

粵省兵災救濟會自組織成立後昨(廿五)晚於政廳開第一次會議討論進行方法並推定各界公關主任自行組織隊員分頭出發募集捐款茲各主任姓名錄下總統府廖仲愷君署古應芬氏蔣百航海關外交黃樹千錦鏞鹽運使鄧魯圖林森省長余同上陳英強李鍾棟財政教育任蘇燕青律師申師公會自治會農田各團體機關國民大會選舉臨時省長主持政務各自選出後請總統加委謂已得陳炯明許可其中運動最著者以王乃昌等爲最惟孫派則堅欲選任馬君不倭公贊

育自總辦幹事師公會自治會農田各團體機關國民大會選舉臨時省長主持政務各自選出後請總統加委謂已得陳炯明許可其中運動最著者以王乃昌等爲最惟孫派則堅欲選任馬君不倭公贊

押以死力謀逃解圍爲最後之援。北廷及某省屬約桂軍。以獨力攻下歸州某營。即可出師援助。竟於昨日滑遭習習作。土匪復進連陽抄出轅軍之後。在明昌大里等處採收。圍槍連第五軍站戰員。下午午等道經大連被。彈千根銀元前站戰員。昨日下午等道經大連被。該黨將站長委員等八員及輸送隊兵百餘名連。同槍枝軍實銀元盡行擄劫。又第一軍衛隊一小隊由小江厘乘兵船同時駛經該處亦被該黨攔。江邀擊將隊兵及船機打傷。據統計委員軍官兵士共數百人完全被擄中途僅放回委員李伯齊一人。報信譚軍營長李連中尉伍華等已分兵追捕。勦據兵站消息說。新李連軍最近結兵。匪約有三萬人。刻經計謀長堤營趕赴前方督。

此藥不特治其危症，延名醫診視，皆以補劑治之。解其風寒後，用樂臣介紹李先牛醫治，以致大危爲安。先生海壽鳴謝之名手，由是應手收效。爲親持登報，鳴謝神恩者，如所見聞津焉。

戊午年庚酉四盤盤馬房第三街壹百卅五號式樓
廟街拾五號四盤周祖光許式樓

壬子年六月廿四日

茲將第九次樂助芳名列

內德軒叁拾元 一記廿伍元 公源紙務研究
貳拾元 傅輝伍元 泰來辦館伍元 均興
凡章叁式元 貞銀烟草會貳元 瑞二
陳富春式元 貞錦堂伍元 悅生壹
住客叙會處謹啓

啟者本公司註冊章程第拾款執行
董事會第一條開列各股東應行
到會人數及出席之權此項取
代書格式紙填寫為憑此佈聞
宣統元年六月一日
總理人陳開男啓

駐港香邑僑商會所
同人叙會廣告

陽歷七月廿號即舊歷六月廿七日正午
照章舉行非人半年大敘會宣佈辦事成
功

八月廿日即爲實行民選知事之期番禺縣現
張正時陳鴻年二人合力運動前經各報揭載
刻刻番番各紳在番禺學堂光霽堂大集會
某紳攻擊張張等最力月謂已搜得各種權運
確據討論之結果決議俟將來選出時如爲張
一人所必得三百元以爲提訟費云並將在某處租門
牌提出三百元以爲提訟費云云據尚未審

師兼任廣西巡按使。○委任廣西巡按使長餘聞。事駭。○任魏炳炎爲廣西巡按使。事已誌前報。頃查桂省向來實無省廠不過自桂人自造之後財產頗富欲發展其省中之財力故於粵廠運去機械並與某國訂購機器備建造各費一萬以設此廠惟是工程尚在發軔中而所訂購之機器亦未運到故現雖委魏爲該廠長亦祇係籌備而已云云

昔者頌太平班觀榮特聘京班
著名劇學家與今班名角研究
亞期廿四晚編演京都黃鶴
新劇此齣山歌考書編
及乃劉倫與云被因黃鶴樓
小蹟各埠所演三國劇本未有此等名目
園誌亦見於此做吳生劇中橋段由折
吳蘭桂佈置劉雲新繪畫極新服靴說
到劉雲生茂明做趙王水蛇容做趙王
萬仙做孫權潤才討達做周瑜淡水元蘇小
係人其越外江花新麗康小湘文何淑坤新
集非井全助扮江

[illegible]

件又不知幾許
渾界訴訟之案即已發端將來法庭受理此等

北京調停學潮 反响

▲以飢時畫餅爲無用 (本報專訪)
▲以陸後舍給餉爲可寄

上海中華民事學界聯合會於放日來電云本對於六三之事學友主張非俟徐新將竊據之德歸還國民議院裁判絕對無調停之餘地乃走疏附北庭既羅多才忍辱舍拈學界亦俯讓步以本案教育基金不啻飢時畫餅派大向傷者慰問僑同後舍給餉北京學界提出之歉懲辦軍警兩條件日不能目微過問其他此獨北京學界之著實全國人民之羞願蒙此羞

加四成應屬艱難亦未得完滿籌復聞昨
灣仔油漆總利榮等即來新順泰接閱茂廣
平鴻茂松記合利和等十餘店親到油漆總工
承認取工每天七毫伙食銀一毫半以上依原有
之工值一律加一成伸算雙方訂立條約係以
月初壹起為有效風潮當可穩息

●縣署寄會致東華醫院內 汕東華醫院昨
接到廣西臨縣來函云該縣於念日猝遇匪，城
全城商民被劫一空劫財物金銀首飾等，城
數千人斃傷者不可勝數商民死數不能復業流
離失所災民遍地盡成餓殍誠空創未有之浩劫
縣請設法救濟以災災難前廣西臨縣粵東會館
縣商會統印東華醫院鑒於前廣西縣大撥出米根
大幫前往賑濟矣（已覽見日一號專啟）

本公司由小呂宋棉蘭老本建
一、運到上等精美木料其合建
二、星子製造傢私船車器具鐵路枕
三、木橋角施造棧各種材料無不齊
四、凡求批發價其相宜或取定花式
五、本公司備家惠顧請至本公司面
六、此佈

本公司設在干諾道中六拾零號
一、所有在油麻地旺角本小棧

天津濱水業
總經理 楊光湧啓

一九零四年四月廿四日

四二一

真光公司
(貨 物 款 各)
減價十二天
止日參拾月七至四廿月六出

調停而安心惟其中曲折複雜非盡人所能喻觀者偷視笑及發清教員薪補補傷者醫費則奇波突下將擬一般教員欠薪補補者是視幸復有類於六三之事恐隔岸舉火者愈衆矣資本北庭從此肯分其賣國借款之餘還以維持一會同人應悔曲高和寡第不知正氣磅礴然無存否尙容吾人之優悠茲誦耳隨電飭統希齊察

●勸銷公債之竭力搜羅

（本報專訪）

財政廳因軍餉緊急特推銷公債爲挹注除成總商會如敢勸銷外復由廳查列城中殷富

去辦公室內電風扇一摺牛奶公司之荔枝角
督煤所亦被賊偷去碌煤一噸值銀四十八元
大風起運貨渡一艘船上某舟子之遺屍現為警
差拾起還往九龍殮房矣

●香港大酒店風聲 香港大酒店有限公司昨
開股東大會商議公司新章擬擴充股本名條均經
次第議決云

●全灣劫案 新界全灣青衣島菠蘿園看更人
張興昨往警局報稱十號晚十點忽聞犬吠之
聲突有兩賊鐵鑼撬廠一賊撲前執其頸立將之
捆綁當即三云云搜掠偷去衣服值銀四元菠蘿四
羅值銀三元云

此爲計用必需之品廣乃商辦並之
 所出民使拾年改良新通勝內容豐富
 美銷流至萬本之多則各界之曾在
 本城本館收數目可也見本公司頃
 本改組有限公司並添購機器廣購通
 財分加
 設現派員招登告白等處以圖擴充
 諸君有志發展商業者幸勿坐失良
 機爲禱
 總司馬陳期軒
 編輯部主任潘惠
 美稿部主任葉
 西五月香港德輔道中
 通勝廣告公司啓

100

100

—

德源

創辦各國名廠照相
鏡機干片藥料紙料
大鏡電器風扇傢俬
燈飾燈飾價格相宜
本號設在德輔道中五拾
號 香港中環德輔道中五拾
號 德源號石街口分局省城拾
甫中

屈臣氏藥房

防衛花毒傳染
小兒急驚風

此水有救急扶危之功起死回生之力百病皆
應居家旅行必備

每瓶價
大瓶壹元
小瓶五角

總發行所香港中環德輔道中八
號屈臣氏藥房

勒托是月
綠色的喉頭
紙尋常服食
之勒托托是用
白色的喉頭紙

勒托是月
勒托是月
勒托是月

啓者本公司股份已於九月九日
由香港中環德輔道中五拾號
德源號石街口分局省城拾甫中
向該公司領取自給給與此
後日後倘有或與此公司無涉
此佈

真雅
真雅
真雅

百病通

此水有救急扶危之功起死回生之力百病皆
應居家旅行必備

每瓶價
大瓶壹元
小瓶五角

總發行所香港中環德輔道中八
號屈臣氏藥房

代售處
香港中環德輔道中八號
屈臣氏藥房

勒托是月
勒托是月
勒托是月

啓者本公司股份已於九月九日
由香港中環德輔道中五拾號
德源號石街口分局省城拾甫中
向該公司領取自給給與此
後日後倘有或與此公司無涉
此佈

隆泰
隆泰
隆泰

清血解毒 海波藥

此藥能清血解毒，治一切瘡毒，無論新舊，一服即愈。每瓶價壹元。

鮮牛奶

本公司備有新鮮牛奶，每日送貨上門，保證新鮮。每瓶價五角。

姚佐頌

姚佐頌醫生，專治內外各科，經驗豐富。診所地址：香港中環德輔道中。

啓者本公司股份已於九月九日
由香港中環德輔道中五拾號
德源號石街口分局省城拾甫中
向該公司領取自給給與此
後日後倘有或與此公司無涉
此佈

均安聯保險有限公司
均安聯保險有限公司，專營火險、水險、意外險。地址：香港中環德輔道中。

海波藥

清血解毒，治一切瘡毒。每瓶價壹元。

鮮牛奶

本公司備有新鮮牛奶，每日送貨上門，保證新鮮。每瓶價五角。

姚佐頌

姚佐頌醫生，專治內外各科，經驗豐富。診所地址：香港中環德輔道中。

啓者本公司股份已於九月九日
由香港中環德輔道中五拾號
德源號石街口分局省城拾甫中
向該公司領取自給給與此
後日後倘有或與此公司無涉
此佈

均安聯保險有限公司
均安聯保險有限公司，專營火險、水險、意外險。地址：香港中環德輔道中。

海波藥

清血解毒，治一切瘡毒。每瓶價壹元。

鮮牛奶

本公司備有新鮮牛奶，每日送貨上門，保證新鮮。每瓶價五角。

羅士露補肺聖藥

羅士露補肺聖藥，專治肺癆、咳嗽、氣喘。每瓶價壹元。

啓者本公司股份已於九月九日
由香港中環德輔道中五拾號
德源號石街口分局省城拾甫中
向該公司領取自給給與此
後日後倘有或與此公司無涉
此佈

身發財發
 華字日報第五期
 啓者本號常光顧請移下和
 總發行所上之三馬路

廣東專門治咳醫生
唐拾義咳丸
●內務部化驗立案
●農商部批准註冊

香樹花香清
雅經久耐用
尤能辟穢增
妍質料細潔
精良可愛視
泡其濃即使
幼嫩皮膚之
小孩用之亦
極相宜
高路結公司
莊阜行

[illegible]

永生公司

新新聞紙
各款鐵釘
鐵陣

式俱備價亦相宜
總寫字樓香港德輔道中壹百一十九號廣利拾壹號
有澳洲雪梨卑街五十八號
城欽布甸登打士路八號
本公司電話一千七百七十一號

英商永生有限公司謹啓

噴專家唐拾義老醫生
識安聞其新發明久
人皆嘖曰應驗異常
世界所公認各醫院
成續數萬條內證不
勝枚舉經多年確有
效驗除之效是日確
外到病除之效是日
洋內地到處歡迎云
永安公司
英國英號瑞昌同
中環盛盛藥行同
香港
澳門代售處捷聲藥局

小司成茶莊
 一等鐵觀音
 方假冒
 德祥 元亨利
 廣昌 金記
 華昌 謙祥
 安興 仁昌盛
 水興隆 人昌
 昌盛 坤盛
 上海隆茂製造廠 敬啓
 香港總代理 協泰牲號
 上環大馬路三三號叁樓
 辛酉年五月十九日 四畫二

國九年股息提紅廣告

怡和輪船有限公司派

本公司民國九年股息及修理花紅業由董
事局長決開派發定期舊歷五月廿日起照章
開派週息等分補派甲寅年股息每股式元凡
股東諸君屆時務請携息摺到領至庚申年值理
花紅及戊午年兩年花紅未領多非携帶搭客
或股號圖章到領低因值理案者請此無以昭
信再省本公司庚申年結冊業經趕緊排印至
時該當刊報惟股東來多或有未能送到如欲取
閱可函索本公司領取可也

每兩派時間列下
拜堂全禮拜五每日上午拾點至拾貳點下午
至四點禮拜一三兩常開派下午停止禮
拜二四六日停止

大華輪船有限公司司事理員李福謹啓

佛山人長興街 利羣軒老牌

製劑 治外科唯一(解毒水)

專採各種皮屑濕毒小兒胎毒 爛肉瘡癰油
鱗肉風以及 各種外科雜症 有特殊之功效
乃治愈外科第一無雙之妙藥也

(不傷衣) 每罇細入號定價 壹元 貳元

(不痛肉) 精研搽癬藥水 每罇壹毫

總字號于房春和 成豐順街同和柴米舖
分銷處中環蘭芳 內法祥
西門外法祥 廣德源
第七年 鎮南記

澳門捷聲

中國一煤

煏炭出售

武彘靈芝名色種

大平下馳名

日本號專辦

本公司實備資本銀壹百萬員專保往來洋面
物及陸上屋宇貨物傢私等件無火燭之處所
章程均照英例辦理務安善諸君賜顧請者
廣州分局在南海太沙通津廿七號澳門代
理人麥月生在草埔街泰合號仁堂內澳門代
理人陸伯形在關前街德仁堂內澳門代
理人盧華厯君寓南環八拾叁號

一、魯案與中日交涉之關係

魯案之發生，固屬中日交涉中之重要事件。然其影響於中日關係之深淺，則視其處理之如何而定。魯案之發生，固屬中日交涉中之重要事件。然其影響於中日關係之深淺，則視其處理之如何而定。魯案之發生，固屬中日交涉中之重要事件。然其影響於中日關係之深淺，則視其處理之如何而定。

二、魯案與中日交涉之關係

魯案之發生，固屬中日交涉中之重要事件。然其影響於中日關係之深淺，則視其處理之如何而定。魯案之發生，固屬中日交涉中之重要事件。然其影響於中日關係之深淺，則視其處理之如何而定。魯案之發生，固屬中日交涉中之重要事件。然其影響於中日關係之深淺，則視其處理之如何而定。

三、魯案與中日交涉之關係

魯案之發生，固屬中日交涉中之重要事件。然其影響於中日關係之深淺，則視其處理之如何而定。魯案之發生，固屬中日交涉中之重要事件。然其影響於中日關係之深淺，則視其處理之如何而定。魯案之發生，固屬中日交涉中之重要事件。然其影響於中日關係之深淺，則視其處理之如何而定。

四、魯案與中日交涉之關係

魯案之發生，固屬中日交涉中之重要事件。然其影響於中日關係之深淺，則視其處理之如何而定。魯案之發生，固屬中日交涉中之重要事件。然其影響於中日關係之深淺，則視其處理之如何而定。魯案之發生，固屬中日交涉中之重要事件。然其影響於中日關係之深淺，則視其處理之如何而定。

五、魯案與中日交涉之關係

魯案之發生，固屬中日交涉中之重要事件。然其影響於中日關係之深淺，則視其處理之如何而定。魯案之發生，固屬中日交涉中之重要事件。然其影響於中日關係之深淺，則視其處理之如何而定。魯案之發生，固屬中日交涉中之重要事件。然其影響於中日關係之深淺，則視其處理之如何而定。

六、魯案與中日交涉之關係

魯案之發生，固屬中日交涉中之重要事件。然其影響於中日關係之深淺，則視其處理之如何而定。魯案之發生，固屬中日交涉中之重要事件。然其影響於中日關係之深淺，則視其處理之如何而定。魯案之發生，固屬中日交涉中之重要事件。然其影響於中日關係之深淺，則視其處理之如何而定。

七、魯案與中日交涉之關係

魯案之發生，固屬中日交涉中之重要事件。然其影響於中日關係之深淺，則視其處理之如何而定。魯案之發生，固屬中日交涉中之重要事件。然其影響於中日關係之深淺，則視其處理之如何而定。魯案之發生，固屬中日交涉中之重要事件。然其影響於中日關係之深淺，則視其處理之如何而定。

八、魯案與中日交涉之關係

魯案之發生，固屬中日交涉中之重要事件。然其影響於中日關係之深淺，則視其處理之如何而定。魯案之發生，固屬中日交涉中之重要事件。然其影響於中日關係之深淺，則視其處理之如何而定。魯案之發生，固屬中日交涉中之重要事件。然其影響於中日關係之深淺，則視其處理之如何而定。

九、魯案與中日交涉之關係

魯案之發生，固屬中日交涉中之重要事件。然其影響於中日關係之深淺，則視其處理之如何而定。魯案之發生，固屬中日交涉中之重要事件。然其影響於中日關係之深淺，則視其處理之如何而定。魯案之發生，固屬中日交涉中之重要事件。然其影響於中日關係之深淺，則視其處理之如何而定。

十、魯案與中日交涉之關係

魯案之發生，固屬中日交涉中之重要事件。然其影響於中日關係之深淺，則視其處理之如何而定。魯案之發生，固屬中日交涉中之重要事件。然其影響於中日關係之深淺，則視其處理之如何而定。魯案之發生，固屬中日交涉中之重要事件。然其影響於中日關係之深淺，則視其處理之如何而定。

英一千九百廿一年七月廿一日

啓者敝處承辦各項中西雜貨，凡有欲購者，請向敝處接洽。敝處地址：上海南京路。電話：一二三四。

（寄售處）

香港威靈頓街 廣利源 啓

辛酉年六月廿一日

特聘歐美畢業化學師配製

銀晶粉

化學師配製，品質優良，價格公道。凡有欲購者，請向敝處接洽。敝處地址：上海南京路。電話：一二三四。

五勞內傷咳血

專治五勞內傷，咳血不止。凡有欲購者，請向敝處接洽。敝處地址：上海南京路。電話：一二三四。

本字房有利利

本字房有利利，專營各項中西雜貨。凡有欲購者，請向敝處接洽。敝處地址：上海南京路。電話：一二三四。

青年會創設

青年會創設，旨在服務青年，促進社會進步。凡有欲購者，請向敝處接洽。敝處地址：上海南京路。電話：一二三四。

同胞注意

同胞注意，凡有欲購者，請向敝處接洽。敝處地址：上海南京路。電話：一二三四。

金池初流刺

金池初流刺，專治各種皮膚病。凡有欲購者，請向敝處接洽。敝處地址：上海南京路。電話：一二三四。

梁治星

梁治星，專治各種疑難雜症。凡有欲購者，請向敝處接洽。敝處地址：上海南京路。電話：一二三四。

金池初流刺

金池初流刺，專治各種皮膚病。凡有欲購者，請向敝處接洽。敝處地址：上海南京路。電話：一二三四。

金池初流刺

金池初流刺，專治各種皮膚病。凡有欲購者，請向敝處接洽。敝處地址：上海南京路。電話：一二三四。

金池初流刺

金池初流刺，專治各種皮膚病。凡有欲購者，請向敝處接洽。敝處地址：上海南京路。電話：一二三四。

金池初流刺

金池初流刺，專治各種皮膚病。凡有欲購者，請向敝處接洽。敝處地址：上海南京路。電話：一二三四。

金池初流刺

金池初流刺，專治各種皮膚病。凡有欲購者，請向敝處接洽。敝處地址：上海南京路。電話：一二三四。

啓者准於六月廿九日即禮拜五日下午兩點鐘止在
本行內有各國舊土担壹大單分號止收
以價高者得現銀銀錢交易限滿即日清償貴客
看貨讓價下館之後若有錯漏或意外之生意俱
實者自理特此聲明
辛酉年六月十五日
曉時及候缺薛君

精良
 德彰安
 色紅
 下
 大昌
 記
 啟者本行內有各國舊土扣壹大單分號士校
 以價高者得現銀交易限滿即日清出貴客
 看貨謹備下船之後若有錯漏或意外之事
 買者自理特此聲明
 辛酉年六月十五日
 曉時及候缺詳登

妙助精

啓者本公司常考究留聲機器發音之清亮須達優伶之原聲一字無訛更特聘南北優伶演唱觀聽之餘確能提精神而臻絕妙現到有大批唱片以償 諸君採擇焉

代公司啓

華字報第二張

中外要聞

古巴使館失火 古巴使館於昨日下午三時許失火，起火原因尚在調查中。據悉，失火發生在使館內之圖書館，火勢猛烈，幸經及時撲滅，未造成重大損失。

中國銀行人壽保險有限公司 該公司為便利僑胞起見，特設人壽保險部，辦理各項人壽保險業務。資本雄厚，信譽昭著，手續簡便，賠償迅速。

香港新聞 香港各界近日熱烈慶祝國慶，各處均掛起國旗，並舉行各種慶祝活動。警方嚴加戒備，維持治安，市民踴躍參加，場面熱烈。

廣東新聞 廣東省政府近日接獲中央指令，要求加強地方治安，嚴厲打擊犯罪活動。省府已轉令各縣遵照辦理，並派員督導。

福建新聞 福建省政府為發展農業，特設農業貸款部，為農民提供低利貸款，以資周轉。此舉深受農民歡迎，對農業生產將有重大貢獻。

浙江新聞 浙江省政府近日召開教育會議，討論改進中學教育辦法。會議決定，將加強中學教學質量，並增加教育經費投入。

安徽新聞 安徽省政府為改善民生，特設賑濟委員會，辦理各項賑濟事宜。委員會已派員分赴各縣，視察賑濟工作進展。

江西新聞 江西省政府近日接獲中央指令，要求加強地方治安，嚴厲打擊犯罪活動。省府已轉令各縣遵照辦理，並派員督導。

湖北新聞 湖北省政府為發展農業，特設農業貸款部，為農民提供低利貸款，以資周轉。此舉深受農民歡迎，對農業生產將有重大貢獻。

湖南新聞 湖南省政府近日召開教育會議，討論改進中學教育辦法。會議決定，將加強中學教學質量，並增加教育經費投入。

四川新聞 四川省政府為改善民生，特設賑濟委員會，辦理各項賑濟事宜。委員會已派員分赴各縣，視察賑濟工作進展。

貴州新聞 貴州省政府近日接獲中央指令，要求加強地方治安，嚴厲打擊犯罪活動。省府已轉令各縣遵照辦理，並派員督導。

雲南新聞 雲南省政府為發展農業，特設農業貸款部，為農民提供低利貸款，以資周轉。此舉深受農民歡迎，對農業生產將有重大貢獻。

廣西新聞 廣西省政府近日召開教育會議，討論改進中學教育辦法。會議決定，將加強中學教學質量，並增加教育經費投入。

奉天新聞 奉天省政府為改善民生，特設賑濟委員會，辦理各項賑濟事宜。委員會已派員分赴各縣，視察賑濟工作進展。

吉林新聞 吉林省政府近日接獲中央指令，要求加強地方治安，嚴厲打擊犯罪活動。省府已轉令各縣遵照辦理，並派員督導。

黑龍江新聞 黑龍江省政府為發展農業，特設農業貸款部，為農民提供低利貸款，以資周轉。此舉深受農民歡迎，對農業生產將有重大貢獻。

山東新聞 山東省政府近日召開教育會議，討論改進中學教育辦法。會議決定，將加強中學教學質量，並增加教育經費投入。

河南新聞 河南省政府為改善民生，特設賑濟委員會，辦理各項賑濟事宜。委員會已派員分赴各縣，視察賑濟工作進展。

江蘇新聞 江蘇省政府近日接獲中央指令，要求加強地方治安，嚴厲打擊犯罪活動。省府已轉令各縣遵照辦理，並派員督導。

浙江新聞 浙江省政府為發展農業，特設農業貸款部，為農民提供低利貸款，以資周轉。此舉深受農民歡迎，對農業生產將有重大貢獻。

安徽新聞 安徽省政府近日召開教育會議，討論改進中學教育辦法。會議決定，將加強中學教學質量，並增加教育經費投入。

福建新聞 福建省政府為改善民生，特設賑濟委員會，辦理各項賑濟事宜。委員會已派員分赴各縣，視察賑濟工作進展。

康年水火保險有限公司

本公司資本五百萬元，專營水火保險業務。信譽昭著，賠償迅速。地址：香港中環皇后大道中。

中國康年人壽保險有限公司

本公司資本五百萬元，專營人壽保險業務。信譽昭著，賠償迅速。地址：香港中環皇后大道中。

法國醫學博士 盧先生

專治各種疑難雜症，藥到病除。診所地址：香港中環皇后大道中。

謝南祥兄弟煙草公司

本公司生產之煙草，品質優良，口味醇厚。歡迎各界人士光臨選購。

醫心為醫

專治各種疑難雜症，藥到病除。診所地址：香港中環皇后大道中。

威之行之

本公司生產之威之行之，品質優良，口味醇厚。歡迎各界人士光臨選購。

金包銀

本公司生產之金包銀，品質優良，口味醇厚。歡迎各界人士光臨選購。

保心安瀉丸

專治各種疑難雜症，藥到病除。診所地址：香港中環皇后大道中。

黃慎堂

本公司生產之黃慎堂，品質優良，口味醇厚。歡迎各界人士光臨選購。

新華

本公司生產之新華，品質優良，口味醇厚。歡迎各界人士光臨選購。

黃金池

本公司生產之黃金池，品質優良，口味醇厚。歡迎各界人士光臨選購。

樂助芳名

本公司生產之樂助芳名，品質優良，口味醇厚。歡迎各界人士光臨選購。

伯純

本公司生產之伯純，品質優良，口味醇厚。歡迎各界人士光臨選購。

韋廉士大藥房

本公司生產之韋廉士大藥房，品質優良，口味醇厚。歡迎各界人士光臨選購。

1000 L

佛地靈心

婦與身香恨


譯華英文件

脚受外邪即成咳嗽此藥性甚

告 廣 公 司

1991

入




香港中

告 廣 公 司

1991

入



香港中

[illegible][illegible]

本公司乃南北交通華僑及香港商務便利合組
來經在內地快捷安善為宗旨茲特備中國各
府所轄之堅固輪船名單內號前往檀香山或
巴拿馬秘魯之智利等國兼收客貨六月廿日開
行於陽曆七月廿六號即陰曆六月廿日開
空前特別之快船如行拾五海里為程往南
諸君搭船付貨請到千諾道西門八號四樓本
公司面商或向下列各莊與及噶香山巴拿馬
巴紐約等名埠辦庄查詢便知詳細
華航義有限公司 啟
電話壹五七六號


華航義有限公司 啟
電話壹五七六號

華航義有限公司 啟
電話壹五七六號

華航義有限公司 啟
電話壹五七六號

華航義有限公司 啟
電話壹五七六號


華航義有限公司 啟
電話壹五七六號



此藥專治... (Text describing the medicine's benefits for various ailments.)

此藥專治... (Text describing the medicine's benefits for various ailments.)


此藥專治... (Text describing the medicine's benefits for various ailments.)



此藥專治... (Text describing the medicine's benefits for various ailments.)

此藥專治... (Text describing the medicine's benefits for various ailments.)

此藥專治... (Text describing the medicine's benefits for various ailments.)



天喜堂商標
正舖在羊城西關光雅里
此藥專治... (Text describing the medicine's benefits for various ailments.)

老婢調經丸
此藥專治... (Text describing the medicine's benefits for various ailments.)

水仙花
此藥專治... (Text describing the medicine's benefits for various ailments.)

公政府註冊
此藥專治... (Text describing the medicine's benefits for various ailments.)

此藥專治...
此藥專治... (Text describing the medicine's benefits for various ailments.)